DOI: https://doi.org/10.32523/2664-5157-2021-1-94-104

#### И.А. Невская

Франкфуртский университет им. Й.В. Гете, Франкфурт-на-Майне, ФРГ Институт филологии СО РАН (Новосибирск, РФ) (E-mail: nevskaya@em.uni-frankfurt.de)

#### С.Ж. Тажибаева

Евразийский национальный университет им. Л.Н. Гумилева, Нур-Султан, Республика Казахстан (E-mail: tazhibaeva szh@enu.kz)

## Александра Тайбановна Тыбыкова и ее вклад в тюркологические исследования



27 июня 2020 ушла из жизни известный тюрколог, доктор филологических наук, профессор Александра Тайбановна Тыбыкова.

Александра Тайбановна Тыбыкова (1935-2020) была заслуженным деятелем науки Республики Алтай, Почетным работником высшей школы РФ, членом Российского комитета тюркологов, доктором филологических наук, профессором кафедры алтайского языка и литературы Горно-Алтайского государственного университета. Ученый-тюрколог, она посвятила себя исследованию родного алтайского языка и была первой алтайской женщиной, получившей научную степень доктора филологических наук и звание профессора.

Авторы данной статьи были знакомы с Александрой Тайбановной более 30 лет. Мы с нею впервые встретились, когда обучались в аспирантуре Института филологии СО РАН. Нам посчастливилось общаться с Александрой Тайбановной на конференциях, научных семинарах, а также и в неформальной обстановке. Дочь Александры Тайбановны, Лариса Николаевна Тыбыкова, – наша близкая подруга, с которой мы никогда не разрывали связей. Мы не просто коллеги, связанные общими научными интересами; мы близкие подруги, которые за долгие годы дружбы сроднились и стали как сестры. Александра Тайбановна всегда говорила, что у нее три дочери: алтайка, русская и казашка. Потеря Александры Тайбановны для нас, авторов статьи, – тяжелейшая утрата. Эта статья – дань уважения памяти дорогой Александры Тайбановны Тыбыковой.

### 1. Биография

Александра Тайбановна Тыбыкова родилась 26 июля 1935 г. в селе Шашикман Онгудайского района Горно-Алтайской автономной области. Ее отец Тайбан Тыбыков был репрессирован в 1937 г. Воспитанием дочери занималась ее мать, Эрке Тыбыкова, привившая ей любовь к родному алтайскому языку, культуре, обычаям и традициям своего народа.

После окончания школы Александра Тайбановна продолжила обучение в Горно-Алтайском пединституте, который успешно закончила в 1957 г.

В 1961–1964 гг. она училась в аспирантуре Института языкознания АН СССР. Большое влияние на формирование А.Т. Тыбыковой как ученого оказали научные интересы и идеи крупного тюрколога – ее научного руководителя, д.ф.н., профессора Н.А. Баскакова. Время обучения в аспирантуре сформировало научное мировоззрение Александры Тайбановны.

В 1964 г. А.Т. Тыбыкова успешно защитила кандидатскую диссертацию по теме: «Сложные и составные глаголы алтайского языка».

В 1989 г. А.Т. Тыбыкова защитила докторскую диссертацию по теме: *«Структурно-семантическая характеристика простого предложения в алтайском языке»*. Научным консультантом Александры Тайбановны была д.ф.н., профессор М.И. Черемисина.

# 2. Научно-исследовательская деятельность профессора А.Т. Тыбыковой

Научная деятельность А.Т. Тыбыковой началась в стенах Горно-Алтайского научноисследовательского института истории, языка и литературы, который позднее был переименован в Институт алтаистики им. С.С. Суразакова. Здесь Александра Тайбановна проработала сорок лет, начав с должности младший научный сотрудник и закончив свою трудовую деятельность главным научным сотрудником этого института.

Если пытаться осмыслить исследовательскую деятельность А.Т. Тыбыковой, нельзя не отметить, что она прошла путь от тюрколога-специалиста алтайского языка до тюрколога почти универсального профиля, как показывают её труды более позднего времени. Широта знаний, интерес к проблемам алтайского языка, заложенные Московской тюркологической школой в годы обучения в аспирантуре, были дополнены идеями и традициями Новосибирской тюркологической школы, оказавшей влияние на дальнейшее формирование общетюркологических интересов научной деятельности А.Т. Тыбыковой. Круг научных интересов Александры Тайбановны был очень широким. Ее интересовали проблемы диалектологии, лексической и грамматической типологии, синтаксиса алтайского языка, проблемы каталогизации древнетюркских рунических памятников Горного Алтая. Её научные работы всегда отличались глубоким проникновением в языковые структуры. Основываясь на языковых фактах алтайского языка, которым она владела как никто другой, Александра Тайбановна, во многом опередив время, в своих научных трудах поднимала вопросы, на которые до сих пор ищут ответы и тюркологи, и типологи.

Будучи еще молодым исследователем, А.Т. Тыбыкова внесла важный вклад в исследование грамматических категорий глагола в алтайском языке своей кандидатской диссертацией «Сложные и составные глаголы алтайского языка» (1964). Эта проблематика была подхвачена исследователями Новосибирской научной школы три десятилетия спустя в рамках научной темы «Аналитические формы глагола в тюркских языках».

Основные структурно-семантические типы алтайского сказуемого описаны ею в работе «Глагольное сказуемое в алтайском языке» (1989), где, в частности, в иной терминологии, но впервые для тюркского языкознания были описаны так называемые «описательные (или депиктивные) сказуемые», которые состоят из двух полнозначных предикатов, но выступают как их просодическое единство (например: пришла усталая). Только в начале XXI века эта тематика стала исследоваться в мировой тюркологии.

В алтайском языке, как и в других тюркских языках, для выражения разнообразных типов сказуемых используется богатая система аналитических форм и конструкций. Их отдельную подсистему представляют собой модальные формы сказуемого, которые ею впервые были описаны в совместных с М.И. Черемисиной статьях (1988, 1991). Современные исследователи алтайского и других тюркских языков продолжают их изучение и описание.

В период с 1986 по 1988 годы Александра Тайбановна проходила научную стажировку в качестве старшего научного сотрудника в Секторе языков народов Сибири Института филологии СО РАН. В эти годы она работала над темой своей докторской диссертации; её научным консультантом была д.ф.н., профессор Майя Ивановна Черемисина, известный ученый-лингвист, создавший Новосибирскую типологическую синтаксическую школу.

От исследования специфики алтайского глагола Александра Тайбановна, на наш взгляд вполне закономерно, перешла к изучению синтаксиса простого предложения.

Теоретические положения, разработанные М.И. Черемисиной, послужили основой для описания синтаксиса сложного и простого предложения широкого ряда языков алтайской, финно-угорской и палеоазиатской языковых семей.

Теоретико-методологической основой докторской диссертации А.Т. Тыбыковой послужила теория простого предложения, разработанная М.И. Черемисиной, согласно которой предложение — это важнейшая синтаксическая единица языка, а не речи. Как знак языка предложение обладает единством плана выражения и плана содержания. Способом представления элементарного простого предложения как абстрактной единицы служит его модель — обобщенный образец, по которому может быть построено бесконечное множество конкретных фраз. А.Т. Тыбыкова одна из первых среди синтаксистов-тюркологов использует метод структурного моделирования и выявляет основные модели простого предложения. Исследование Александры Тайбановны послужило основой для дальнейшего углубленного изучения синтаксиса простого предложения других тюркских языков сибирского ареала.

В 1989 г. А.Т. Тыбыкова защитила докторскую диссертацию по теме: «Структурносемантическая характеристика простого предложения в алтайском языке», на основе которой позже была написана монография «Исследования по синтаксису алтайского языка. Простое предложение» (1991).

В этом труде она впервые обращается к одной из важнейших типологических особенностей алтайского, и тюркского в целом, синтаксиса – к особенностям согласования между подлежащим и сказуемым. Если в качестве подлежащего выступает говорящий, который имеет коагенса, то сказуемое оформляется показателем первого лица множественного числа, даже если коагенс выражен комитативным падежом или именной фразой с послелогом «с, вместе с»: Я ИДЁМ (не ИДУ) вместе с Аней в школу. Аналогично во втором лице, если имеется коагенс у подлежащего, выраженного вторым лицом единственным числом, то сказуемое получает оформление второго лица множественного числа. Таким образом, семантика тут доминирует над формальным выражением агенса только формой номинатива – падежа подлежащего, как, например, это происходит в русском языке, и сказуемое учитывает и коагенса, выраженного не только номинативом. Даже сегодня мы редко находим упоминание этого явления синтаксиса тюркских языков современными исследователями. А чего стоит её глубокий анализ использования личных местоимений множественного числа с двумя или более показателями множественности с целью противопоставления их референтов как группы остальным группам (мы и такие, как мы; вы и такие, как вы; они и такие, как они), часто с ироническим оттенком. Сколько было (и все еще появляется) совершенно неадекватных описаний этого явления в истории тюркской грамматики.

Синтаксическая проблематика начинает доминировать в трудах Александры Тайбановны с 1990-х гг. Разработанная теория простого предложения алтайского языка дала толчок для углубленного изучения проблем осложненного предложения. Теоретические проблемы

осложненного предложения слабо разработаны не только в синтаксисе тюркских языков, но и в общей теории синтаксиса. Фундаментальные исследования Л.Н. Тыбыковой относительно грамматической природы осложненного предложения алтайского языка, проводимые совместно с М.И. Черемисиной, заложили основу теории осложненного предложения. Плодом совместной работы послужила коллективная монография «Осложненное предложение в алтайском языке» (2009). Теоретическая концепция осложненного предложения внесла большой вклад в теорию осложненного предложения в тюркских языках. В ней определен статус осложненных предложений и описаны типы предложений, которые представляются исследователями как осложненные. По мнению авторов, осложненное предложение занимает промежуточное место между простым, содержащим один предикативный узел, и сложным предложением, содержащим два или более предикативных узла, ни один из членов которых (чаще всего субъект) не является общим с предикативным узлом матричной, т. е. главной, предикативной единицы. В составе осложненных предложений присутствует осложняющий компонент, который является результатом редукции предикативного звена сложного предложения или имеет общий член с предикативным узлом главного предложения.



А.Т. Тыбыкова в рабочем кабинете в своей квартире. 2004 г.

Александра Тайбановна Тыбыкова с первых лет своей деятельности совмещала научные исследования с преподаванием в университете, подготовкой учителей родного языка, ученыхлингвистов по алтайскому языку.

# 3. Научно-методическая, общественная деятельность профессора А.Т. Тыбыковой

Александра Тайбановна была личностью с активной жизненной позицией, с ярко выраженным чувством гражданственного и общественного долга делать все для блага своего народа, своей страны. Александра Тайбановна всегда заботилась о преемственности поколений в кругах алтайской научной интеллигенции. А.Т. Тыбыкова мотивировала талантливую алтайскую молодежь к продолжению обучения в аспирантуре, проведению научных исследований по проблемам родного языка. Вместе с нами в аспирантуре Новосибирского государственного университета обучалась Н.Д. Алмадакова, которая всегда с благодарностью отмечала, что именно Александра Тайбановна дала ей путевку в большую науку.

В 1990-е годы в НГУ была открыта кафедра тюркских языков. Студентами по специальности «Языки народов Сибири» стали талантливые молодые люди из тюркоязычных регионов Южной Сибири. Самой большой группой были обучающиеся из Горного Алтая, поступившие в НГУ по рекомендации Александры Тайбановны. Они оправдали надежды А.Т. Тыбыковой, закончили аспирантуру, а в настоящее время работают в Секторе языков Сибири или в других секторах Института филологии СО РАН. Это доктор филологических наук Н. Ойноткинова, кандидаты филологических наук А. Озонова, А. Тазранова. Многие из выпускников вернулись в Горно-Алтайск и продолжают работать в вузах республики и в Институте алтаистики.

А.Т. Тыбыкова внесла неоценимый вклад в школьное и высшее образование Республики Алтай. В 1990—1993 гг. она заведовала кафедрой алтайского и русского языков и литературы Горно-Алтайского института, более десяти лет являлась членом Экспертного совета при Министерстве образования, науки и молодежной политики Республики Алтай.

В 1993 г. Александра Тайбановна была приглашена в Горно-Алтайский государственный университет на кафедру алтайского языка и литературы. Благодаря активной научно-педагогической деятельности профессора А.Т. Тыбыковой, была открыта аспирантура по специальности «Языки народов РФ». Под ее научным руководством подготовлены и успешно защищены кандидатские диссертации Т.Е. Орсуловой, А.Н. Майзиной, Н.В. Ерленбаевой, К.Б. Самтаковой в диссертационных советах по защите докторских и кандидатских диссертаций г. Новосибирска и г. Уфы.

А.Т. Тыбыкова активно работала по усовершенствованию качества преподавания алтайского языка в средних школах и вузах Республики Алтай. Александра Тайбановна вела активную работу по подготовке учебных программ и учебников по алтайскому языку для школ, педагогического колледжа и университета. Она является автором программ: «Эмдигиалтайтил» (Современный алтайский язык, 2004) для студентов алтайского отделения филологического факультета Горно-Алтайского государственного университета, «Алтай тил X-XI класстарга» (Алтайский язык для 10-11 классов, 2004) для учащихся старших классов и учителей алтайского языка, «Алтай тил» (Алтайский язык, 2008) для студентов Горно-Алтайского педагогического колледжа.

А.Т. Тыбыкову всегда волновали вопросы, связанные со статусом алтайского литературного языка, с использованием его в разных сферах общения. Она выступала по радио по актуальным вопросам функционирования алтайского языка, подготовила ряд статей, опубликованных в научных сборниках и СМИ: «Современное состояние и пути дальнейшего развития алтайского литературного языка» (1984), «Происхождение алтайской письменности и современный этнокультурный процесс» (1993), «Проблемы алтайского языка» (1994), «Языковая ситуация в Республике Алтай» (по материалам алтайского языка) (1996).

А.Т. Тыбыкова является соавтором ряда словарей. В 1994-1995 гг. в числе ведущих российских тюркологов по приглашению МИД Турции она участвовала в проекте «Сравнительная грамматика тюркских языков».

На основе экспедиционных материалов совместно с Н.А. Јайым, Л.Н. Тыбыковой, Н.Н. Тыдыковой ею написан «Тематический словарь северных диалектов алтайского языка» (2004).

А.Т. Тыбыкова в соавторстве с американскими лингвистами Дж.Б. Вуд, Г. Вуд и преподавателями кафедры алтайского языка и литературы К.К. Пиянтиновой и Л.Н. Тыбыковой подготовила «Морфемный словарь алтайского языка (с переводом на русский и английский языки)» (2005). Авторы систематизировали алтайские словообразовательные и формообразовательные (у глаголов) морфемы, представили словообразовательные модели новых лексических единиц, исходным материалом при этом послужили основы слов. Перевод на английский и русский языки позволил исследователям из разных стран, а также всем желающим, кто хотел бы изучать алтайский язык, пользоваться этим словарем. Уникальность этого словаря заключается в том, что он является первой попыткой разработки такого типа словаря в тюркских языках.

А.Т. Тыбыкова, будучи одной из ведущих специалистов по синтаксису тюркских языков Сибири, с 1995 по 2000 гг. была членом диссертационного совета при Институте гуманитарных исследований Республики Саха по защите кандидатских и докторских диссертаций, с 1993 г. по 2008 г. — членом диссертационного совета при Институте филологии СО РАН по защите кандидатских и докторских диссертаций по специальности «Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание», с 2008 г. — членом объединенного диссертационного совета при Хакасском государственном университете им. Н.Ф. Катанова.

А.Т. Тыбыкова достойно представляла алтайскую науку в Советском комитете тюркологов при Отделении литературы и языка АН СССР. 16-го сентября 2007 г. постановлением Бюро ОИФН РАН был утвержден состав Российского комитета тюркологов при Отделении историкофилологических наук РАН, членом которого стала и А.Т. Тыбыкова.

Большая трудовая научно-педагогическая, организационная и общественная деятельность А.Т. Тыбыковой высоко оценена. Она награждена Почетной грамотой Министерства образования РСФСР (1975), указом Президиума Верховного совета СССР награждена медалью «За трудовое отличие» (1981), медалью «Ветеран труда» (1985). В 2005 г. она получила звание «Почетный работник высшего профессионального образования Российской Федерации». Профессор Тыбыкова А.Т. первая среди алтайских ученых удостоена почетного звания «Заслуженный деятель науки Республики Алтай» (2005).

Научные, научно-методические интересы А.Т. Тыбыковой были разнообразны и разноплановы. При всем их разнообразии в работах А.Т. Тыбыковой прослеживается одно качество – основательность. А.Т. Тыбыкова – автор более 80 научных работ. Научные работы Александры Тайбановны известны в Казахстане, Кыргызстане, Татарстане, Башкортостане, Турции, а также в Германии, Польше, Венгрии.

Ниже приведен список основных трудов д.ф.н., профессора Тыбыковой Александры Тайбановны.

### Монографии

- 1. Сложные глаголы в алтайском языке / ред. Т.М. Тощакова. Горно-Алтайск, 1966. 64 с.
- 2. Сложные и составные глаголы в алтайском языке: автореф. дис. на соиск. учен. степ. канд. филол. наук. М., 1967. 21 с.
  - 3. Алтай тилдин пунктуациязы. Горно-Алтайск, 1976. 78 с.
- 4. Орфография и пунктуация алтайского языка / В.Н.Тадыкин; ред. Н.Н. Суразакова. Горно-Алтайск, 1981.-168 с.
  - 5. Глагольное сказуемое в алтайском языке. Горно-Алтайск, 1989. 111 с.
- 6. Структурно-семантическая характеристика простого предложения в алтайском языке: автореф. дис. на соиск. учен. степ. д-ра филол. наук / АН Каз. ССР. Ин-т языкознания. Алма-Ата, 1989. 32 с.
- 7. Исследования по синтаксису алтайского языка: Простое предложение / ред. М.И. Черемисина. Новосибирск: Изд-во Новосиб. ун-та, 1991. 228 с.
- 8. Тил шинжучи Таисья Макаровна Тощакова [Ученый языковед Т.М. Тощакова]. Горно-Алтайск, 1994. 11 с.
- 9. Осложненное предложение в алтайском языке / М.И. Черемисина, Л.Н. Тыбыкова. Новосибирск: Научно-издательский центр «Сова», 2009. 286 с.

### Словари

- 10. Лингвистический словарь тюркских языков / коллект. авт., на турец. языке. Стамбул, 1995. 235 с.
- 11. Тематический словарь северных диалектов алтайского языка / Л.Н. Тыбыкова, Н.Н. Тыдыкова, Н.А. Јайым. Горно-Алтайск, 2004. 156 с.
- 12. Морфемный словарь алтайского языка (с переводом на английский и русский языки) / Дж. Б. Вуд, К.К. Пиянтинова, Л.Н. Тыбыкова. Горно-Алтайск, 2005. 318 с.

#### Научные статьи

- 13. Составные глаголы алтайского языка // Проблемы фонологии, морфологии, синтаксиса и лексики: тез. докл. и сообщ. М., 1966. С. 68-74.
- 14. О недостаточном глаголе э- в алтайском языке // Записки ГАНИИИЯЛ. Вып. 7. 1967. С. 28-38.
  - 15. Составные глаголы в алтайском языке // Система и уровни языка. М.: Наука, 1969. С. 116-121.
- 16. Об усовершенствовании и унификации алфавита алтайского языка // Вопросы усовершенствования алфавитов тюркских языков СССР. М.: Наука, 1972. С. 41-49.
- 17. Николай Александрович Баскаков: [К 70-летию со дня рождения с библиогр.] // Вопросы алтайского языкознания. Горно-Алтайск, 1976. С. 7-35.
- 18. Составные глаголы типа имя + глагол с реальным значением в алтайском языке // Вопросы алтайского языкознания. Горно-Алтайск, 1976. С. 71-89.
- 19. Алтайское языкознание на современном этапе // Проблемы современной тюркологии: материалы II Всесоюз. тюрк. конф. Алма-Ата, 1980. С. 110-115.
- 20. Некоторые вопросы фразеологии алтайского языка // Языкознание: тез. докл. и сообщ. III Всесоюз. тюрк. конф. Ташкент: ФАН, 1980. С. 205-210.
- 21. К вопросу об уточнении некоторых правил орфографии алтайского языка // Вопросы изучения алтайского языка / Н.Н. Суразакова, М.Ч. Чумакаева. Горно-Алтайск, 1981. С. 138-149.
- $22. \, \mathrm{O}$  диалектах алтайского языка // Вопросы изучения алтайского языка / М.Ч. Чумакаева. Горно-Алтайск,  $1981. \mathrm{C}.\ 60\text{-}86.$
- 23. К вопросу об усовершенствовании письменности // Опыт совершенствования алфавитов и орфографий языков народов СССР / Н.Н. Суразакова, М.Ч. Чумакаева.— Горно-Алтайск, 1981. С. 60-86.
- 24. Некоторые особенности словосочетаний в диалекте алтай-кижи // IX конференция по диалектологии тюркских языков: тезисы и сообщения. Уфа, 1982. С. 151-152.
- 25. Современное состояние и пути дальнейшего развития алтайского литературного языка // Алтайский язык на современном этапе его развития. Горно-Алтайск, 1984. С. 12-27.
- 26. Безаффиксальная форма имени существительного в роли прямого дополнения в алтайском языке // Морфология тюркских языков Сибири. Новосибирск, 1985. С. 75-86.
- 27. Притяжательные словосочетания алтайского языка, построенные по схеме третьего изафета // Синтаксическая и лексическая семантика (на материале языков разных систем). Новосибирск, 1986. С. 148-160.
- 28. Глагольные словосочетания в алтайском языке (на материале семантической группы глаголов речи) // Вопросы алтайского языкознания: сб. науч. тр. Горно-Алтайск, 1988. С. 63-80.
- 29. Глагольные словосочетания в алтайском языке (на основе семантической группы глаголов движения) // Вопросы советской тюркологии: тез. докл. и сообщ. IV Всесоюз. тюрк. конф. Ашхабад, 1988. С. 241-245.
- 30. О модальных формах сказуемых алтайского языка // Компоненты предложения (на материале языков разных систем) / М.И. Черемисина: сб. науч. тр. Новосибирск, 1988. С. 3-32.
- 31. Типы именного сказуемого в алтайском языке // Компоненты предложения (на материале языков разных систем): сб. науч. тр. Новосибирск, 1988. С. 52-66.
- 32. К описанию модальных слов-предикатов в алтайском языке / М.И. Черемисина // Якутский язык, семантика, фразеология. Якутск, 1991. С. 99-115.
- 33. Экспрессивные предложения с главным членом в форме винительного падежа в алтайском языке // Сов. тюркология. Баку, 1991. № 2. C. 26-30.
- 34. Синтаксические функции инфинитивной формы в алтайском языке // Языки народов Сибири: грамматические исследования. Новосибирск, 1991. С. 22-32.
- 35. Моделирование предложения в алтайском языке // Языки, духовная культура и история тюрков: традиции и современность. Том I.- Казань, 1992.- С. 274-276.
- 36. Происхождение алтайской письменности и современный этнокультурный процесс // Язык и культура алтайцев: сб. науч. тр. Горно-Алтайск, 1993. С. 14-22.
- 37. Проблемы алтайского языка // Материалы по истории и культуре Республики Алтай. Горно-Алтайск,  $1994. C.\ 102-110.$

- 38. Тюрколог с мировым именем: к 90-летию Н.А. Баскакова // Тюркский язык: сб. по языку и литературе (Turk Dili. Dil ve Edebiyat Dergisi). Стамбул, 1995. № 522 (апр.). С. 726-728. (на турец. яз.).
- 39. Сравнение языка «Манаса» с языком алтайского героического эпоса // В степи свободный Манас (на тур. языке). Анкара, 1995. С. 101-110.
- 40. Языковая ситуация в Республике Алтай (по материалам алтайского языка) // Алтай и Россия. 240 лет: материалы к научной конференции 30-31 мая, 1996. Ч. 3. Горно-Алтайск, 1996. С. 3-6.
- 41. Именное управление в алтайском языке // Чтение памяти Э.Ф. Чиспиякова: к 70-летию со дня рождения. Ч. II. Новокузнецк, 2000. С.42-46.
- 42. Проблемы однородных сказуемых в алтайском языке // Алтайская филология. Горно-Алтайск, 2001.-C.61-75.
- 43. Осложненные предложения с ведущим компонентом оборота «причастие + служебное слово»/ М.И. Черемисина // Алтайская филология. Горно-Алтайск, 2001. С. 40-51.
- 44. К проблеме фразеологизмов в алтайском языке / М.Ю. Кыйынова // Алтайская филология. Горно-Алтайск, 2001. С. 144-157.
- 45. Предложения, осложненные вводными словами, вводными словосочетаниями и вводными предложениями // Теоретические вопросы алтайской грамматики. Горно-Алтайск, 2002. С. 88-98.
- 46. Однородные члены предложения в алтайском языке // Теоретические вопросы алтайской грамматики. Горно-Алтайск, 2002. С. 45-60.
- 47. Обращения в алтайском языке как один из способов моделирования коммуникативного пространства / Л.Н. Тыбыкова // Теоретические вопросы алтайской грамматики. Горно-Алтайск,  $2002. C.\ 25-44.$
- 48. Теоретическое осмысление грамматических категорий алтайского языка в школьных учебниках для старших классов // Науч. метод. основы содержания образования национ. школ. Горно-Алтайск, 2002. С. 30-38.
- 49. Монголизмы в алтайском языке (по лексическим материалам, собранным в приграничных районах Республики Алтай с Монголией) // Природные условия, история и культура Западной Монголии и сопредельных регионов: тезисы докладов на VI Международной научной конференции (18-22 сентября 2003, г. Ховд, Монголия). Томск, 2003. С. 211-212.
- 50. О личных именах алтайцев // Dialog kultur w Europie. Historia Literatura Jezyk Szczecin (Польша), 2003. S. 396-402.
- 51. Особенности модальной категории в алтайском языке // Социокультурное взаимодействие алтайского и русского народов в истории государства Российского: труды Всероссийской научнопрактической конференции, Бийск, 27-30 сентября 2006 г. Бийск, 2006. С. 108-114.
- 52. Конструкции с модальным значением достоверности в алтайском языке //Филологические исследования (к 100-летию Т.М. Тощаковой). Горно-Алтайск, 2006. С. 15-28.
- 53. Научное наследие Н.А. Баскакова //Тюркские языки и проблемы и исследования: сборник материалов Международной научно-практической конференции, посвященной 100-летию со дня рождения Н.А. Баскакова, Горно-Алтайск, 15-18 июня 2005 г. Горно-Алтайск, 2006. С. 7-13.
- 54. Грамматические категории алтайского языка в школьных учебниках //Развитие алтайской филологии. Горно-Алтайск, 2007. С. 6-13.
- 55. О модальных частицах в алтайском языке //Подвижники Сибирской филологии: В.А. Аврорин, Е.И. Убрятова, В.М. Наделяев: тезисы докладов Всероссийской научной конференции, Новосибирск, 27-29 сентября 2007 г. Новосибирск, 2007. С. 243-244.
- 56. Модальные предикаты в алтайском языке//Научный вестник Горно-Алтайского госуниверситета. № 2. Горно-Алтайск, 2007. С. 115-118.
- 57. Функционально-семантическая категория модальности в алтайском языке // Урал Алтай: через века в будущее. Уфа, 2008. С. 240-252.
- 58. Структурно-семантические типы модальности в алтайском языке // Научный вестник РА. Горно-Алтайск, 2008. С. 75-86.
- 59. О категории модальности в алтайском языке // Филология и человек: науч. журнал. Барнаул: Изд-во Алт. гос. универ. 2009. № 2. С.47-60
- 60. Репрессированные языковеды Горного Алтая / Л.Н. Тыбыкова //Судьба и литературное наследие репрессированных: взгляд из XXI в. Горно-Алтайск, 2010. С. 18-25.

### Публикации на алтайском языке

- 61. Јебрен алтай бичиктер (Древнетюркские надписи Горного Алтая) // Туулардын јылдызы. Горно-Алтайск, 1976. С. 89-94.
- 62. 40 јыл öткöн кийнинде (Сорок лет спустя): [о перв. и всех 5 науч.-практ. конф., посвящ. алт. яз.] // Торко јай. Горно-Алтайск, 1982. С. 112-121.
- 63. Алтай ўй улустан баштапкы ученый (Первая алтайка-ученый): к 80-летию Т.М. Тощаковой // Бай-терек. Горно-Алтайск, 1983. С. 115-120.
- 64. Алтайдын јебрендиги (Древности Алтая): [О древнетюркских надписях] / Јенунин Чолмондоры. Горно-Алтайск. 1985. С. 104-117.
- 65. Кеендиктин шинжучизи (Исследователь искусства): к 50-летию В.И. Эдокова // Эл-Алтай. № 2 1986. С. 100-103.
  - 66. Тÿркчилердин совет комитединин јууны // Эл-Алтай. № 3. 1986. С. 97-98.
- 67. Јебрен тÿрк бичиктин јажыдын тапканына 100 јыл (К 100-летию расшифровки древнетюрк. письменности) // Эл-Алтай/ № 2. 1994. С. 122-131.
- 68. Агару Слердин адыгар јажына артсын јурегисте. // С любовью к людям. Горно-Алтайск,  $2000.-C.\ 29\text{-}33.$
- 69. Б.У.Укачиннин проза бичимелдеринде тилинин анылузы // Алтайские писатели. Юбилейные материалы и автобиографии. Горно-Алтайск, 2001. С. 90.
  - 70. Ырысту текши биледе јуртап, ыраак ейе ундыбагар бисти // Эл-Алтай. 2002. № 1. С. 243-244.

### Учебно-методические пособия

- 71. Диктанттардын јуунтызы (Сборник диктантов для 4-8 кл. по алтайскому языку) / В.Д. Сатлаева, И.Б. Шинжин. Горно-Алтайск, 1970. 96 с.
- 72. Орфографиянын таскадуларынын јуунтызы. 4-6 кл. (Сборник упражнений по орфографии для 4-6 кл. для алтайских школ области) / Р.Я. Садыкова, Е.С. Тюхтенева. Горно-Алтайск, 1974. 148 с.
- 73. Методические указания по алтайскому языку для 4 кл., / Н.Н. Суразакова. Горно-Алтайск, 1975.-124 с.
- 74. Трудные случаи пунктуации алтайского языка. // О методических средствах развивающего обучения русскому, родному языкам и литературе в алтайской школе. Горно-Алтайск, 1975. С. 85-102.
- 75. Алтай тилдин пунктуациязы (Алтай тилдин ўўредўчилерине болушту бичик) Горно-Алтайск, 1976. 82 с.
- 76. Сегис јылдык ла орто школдын программалары. Алтай тил ле литература (Программы по алтайскому языку и литературе для восьмилетних и средних школ). / В.Д. Сатлаева, Н.Н. Суразакова, 3.С. Казагачева. Горно-Алтайск, 1979. 88 с.
  - 77. Алтай тил. Синтаксис 7-8 кл. / В.Д. Сатлаева, Н.В. Тепуков. Горно-Алтайск, 1981. 196 с.
- 78. Программа. Эмдиги алтай тил (современный алтайский язык). Педагогический институттын алтай бöлÿгинин студенттерине.
- 79. Программа по алтайскому языку для алтайского отделения Горно-Алтайского государственного пединститута. 1-кы бööлÿк ле 2-чи бöлÿк / Н.А.Кучигашева, В.Д.Сатлаева, А.Т.Тыбыкова; ред.: Н.Н.Суразакова ла А.Т. Тыбыкова. Горно-Алтайск, 1987. 24 с.
- 80. Алтай тил 8-9 класстарга. Синтаксис ле пунктуация, ээжилер, таскаду ла темиктиру иштер. / Н.В. Тепуков, А.С. Шокшиланова. Горно-Алтайск, 1997. С. 231.
- 81. Программа «Эмдиги алтай тил». Туулу Алтайдын государственный университединдеги алтай бöлÿгинин студенттерине. Горно-Алтайск, 2004. 31 с.
  - 82. Алтай тилдин программалары (X-XI класстарга). Горно-Алтайск, 2004. 20 с.
- 83. Алтай тил. (Педагогический колледжте алтай тилди ўредеринин программазы). Горно-Алтайск, 2008. 59 с.
- 84. Алтай тил. 10-11 класстарга / А.Т. Тыбыкова, Н.Г. Сулукова, Л.Н. Тыбыкова, А.С. Шокшиланова. Горно-Алтайск, 2010 (в печати).

#### И.А. Невская

Й.В. Гете атындағы Франкфурт университеті, Майндағы Франкфурт, ГФР; Ресей Ғылым академиясы Сібір бөлімі Филология институты (Новосибирск, РФ). (E-mail: nevskaya@em.uni-frankfurt.de)

# С.Ж. Тажибаева

Л.Н. Гумилев атындағы Еуразия ұлттық университеті, Нұр-Сұлтан, Қазақстан Республикасы (E-mail: tazhibaeva szh@enu.kz)

### Александра Тайбановна Тыбыкова және оның түркологиялық зерттеулерге қосқан үлесі

# I.A. Nevskaya

Goethe University of Frankfurt, Frankfurt am Main, FRG Institute of Philology, Siberian Branch of the Russian Academy of Sciences (Novosibirsk, Russia) (E-mail: nevskaya@em.uni-frankfurt.de)

### S.Zh. Tazhibaeva

L.N. Gumilyov Eurasian National University, Nur-Sultan, Republic of Kazakhstan (E-mail: tazhibaeva szh@enu.kz)

# Alexandra Taibanovna Tybykova and Her Contribution to Turkic Studies

# Сведения об авторах:

Невская Ирина Анатольевна, автор для корреспонденции, доктор филологических наук, профессор Института эмпирических исследований Франкфуртского университета им. Й.Гёте, главный научный сотрудник Института филологии СО РАН (Новосибирск, РФ); ул. Теодор-В.-Адорно, 1, Франкфурт-на-Майне, ФРГ.

Тажибаева Сауле Жаксылыкбаевна, доктор филологических наук, профессор кафедры теории и практики перевода филологического факультета, Евразийский национальный университет им. Л.Н. Гумилева, ул. К.Сатпаева, 2, Нур-Султан, Республика Казахстан.

## Авторлар туралы мәлімет:

Невская Ирина Анатольевна, корреспонденция үшін автор, филология ғылымдарының докторы, Й. Гёте атындағы Франкфурт университетінің эмпирикалық зерттеу институтының профессоры, Ресей Ғылым академиясы Сібір бөлімі Филология институтының бас ғылыми қызметкері (Новосибирск, РФ); Теодор-В.-Адорно көшесі, 1, Майндағы Франкфурт, ГФР.

Тәжібаева Сәуле Жақсылықбайқызы, филология ғылымдарының докторы, филология факультеті аударма теориясы және практикасы кафедрасының профессоры, Л.Н. Гумилев атындағы Еуразия ұлттық университеті, Қ. Сәтпаев көшесі, 2, Нұр-Сұлтан, Қазақстан Республикасы.

### **Information about authors:**

Nevskaya Irina Anatoliyevna, corresponding author, Doctor of Philology Sciences, Professor at the Institute of Empirical Linguistics, Goethe University, Chief researcher at the Institute of Philology, Siberian Branch of the Russian Academy of Sciences (Novosibirsk, Russian Federation); Theodor – W. – Adorno Platz Str., 1, Frankfurt am Main, Germany.

Tazhibayeva Saule Zhaksylykbayevna, Professor of Department of Translation Theory and Practice, Faculty of Philology, L.N. Gumilyov Eurasian National University, 2 K. Satpayev Str., Nur-Sultan, Republic of Kazakhstan.